



MĚSTO DĚČÍN

ZPRAVODAJ

Informační čtrnáctideník pro občany statutárního města Děčín

náklad 26.000 ks • do všech domácností ZDARMA • ročník 10 • číslo 16/2012 • 8. 9. 2012

Komunitní plán města je jeden z nejlepších v kraji..... str. 2

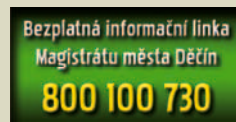
Děti uklízely sídliště na Starém Městě str. 4

Letní kino na zámku mělo úspěch str. 13

Hasiči z Horního Žlebu mají čun str. 3

Nová knihovna se otevře pro veřejnost..... str. 6

Divadlo se chystá na novou sezónu str. 15



V neděli projela Děčínem už po šesté propagační jízda Tour de Labe. Tour je rozdělena do 12 etap, té nedělní se zúčastnilo 37 cyklistů z různých koutů republiky. Projekt Labské stezky od pramene k moři bez bariér je zaměřen na podporu a rozvoj cyklodopravy. Zároveň upozorňuje na nutnost zabývat se v této oblasti potřebami hendikepovaných," řekla Hana Cermonová, náměstkyně primátora, která se děčínské etapy zúčastnila.

Neurologie je po rekonstrukci

Poslední srpnový týden otevřelo nově zrekonstruované prostory neurologické oddělení nemocnice Děčín. Šest nových lůžek a jeden septický box jednotky intenzivní péče čeká na pacienty s mozkovými příhodami.

Za plného provozu se v nemocnici během prázdnin upravovalo neurologické oddělení. Ministerstvo zdravotnictví totiž dočasně pozastavilo děčínské nemocnici statut Iktového centra pro léčbu cerebrovaskulárních onemocnění a pacienti s náhlou mozkovou příhodou musí do Ústí nad Labem nebo do České Lípy. Pro obnovení tohoto pracoviště bylo nutné provést stavební úpravy tak, aby splňovaly požadavky ministerstva zdravotnictví.

(pokračování na str. 3)



Boj o Plavební stupeň Děčín pokračuje

Ve středu 22. srpna 2012 proběhlo v Děčíně setkání se zástupci Ředitelství vodních cest ČR a byla probírána zejména problematika výstavby Plavebního stupně Děčín.

„Ředitelství vodních cest ČR bylo zřízeno Ministerstvem dopravy proto, abychom řešili rozvoj infrastruktury vodních cest. Z pohledu řeky je Děčín úzkým místem, které způsobuje velké potíže. Dá se říci, že díky němu je celá labsko-vltavská vodní cesta, jejíž hodnota je odhadována na 160 mld. Kč, znehodnocena. A to díky neexistenci díla, jehož cena tvoří pouhých 2,5% z této částky. Jsem přesvědčen, že tento problém je v dohledné době řešitelný a že jsme spolu s odborníky na ochranu životního prostředí našli řešení, které je výhodné jak pro plavbu, tak pro Labe a lidi žijící okolo něj,“ řekl Jan Skalický, pověřený řízením Ředitelství vodních cest.

Stát se řešením splavnění Labe v úseku mezi Střekovem a hranicí se SRN zabývá už více než 10 let. Od roku 2005 probíhají komplexní geologické a biologické průzkumy, hydraulické výzkumy dispozičního a technického řešení vlastních objektů, zpracovávání přípravných dokumentací, ekonomické analýzy a další přípravné práce. Získané informace byly základem pro vypracování dokumentace posouzení vlivů na životní prostředí EIA. Dokumentaci zpracovával tým expertů na danou problematiku, který našel vyvážené řešení umožňující udržitelný rozvoj společnosti s vysokou mírou ochrany přírody.
(pokračování na str. 2)

Dotační titul pro právě propouštěné zaměstnance

Všichni ta loga známe. Jsou to hlavičky na různých dokumentech, na pozvánkách a plakátech a také jsou vždy umístěna v rozích rozličných cedulí a tabulek, které vždy informují o finanční částce poskytnuté z jakéhosi dotačního titulu. Ano – řeč je o malinkých vlaječkách Evropské unie a speciálních obrázcích typických pro ten či onen program, z něhož někdo čerpá peníze.

Víme tak, kolik peněz stála oprava můstku, renovace školního areálu, kdo platí nezaměstnaný rekvalifikační kurz, nebo odkud přišly peníze na obnovu laviček před Vaším domem. Zvykli jsme si již na tyto informace a nezkoumáme jejich opodstatnění, jejich výši a správnost jejich využití. Nechceme se tím zabývat ani dnes, protože v dnešním našem příspěvku bychom Vás rádi upozornili na to, že i Vy či Vaši blízcí můžete využít peníze z takového jednoho dotačního titulu a můžete si usnadnit nepříjemnou situaci.

S potěšením úřad Okresní hospodářské komory přijal zprávu o tom, že byl schválen projekt pro místní občany, speciálně určený pro zaměstnance, kterým oznámil jejich zaměstnavatel nepřijemnou novinu – že je s nimi nucen rozvázat pracovní poměr. Málokdo má ihned „v rezervě“ připraveno nové pracovní místo a plynule přejde do dalšího pracovního poměru. Nejčastěji je pro nedostatek nabídek na trhu práce každý propouštěný nucen

zaregistrovat se na úřadu práce a začít práci hledat. Okresní hospodářská komora nyní nabízí zdarma pomoc lidem nacházejícím se ve výpovědní lhůtě, nebo těm, které to v nejbližších měsících potká. Chcete-li si zvýšit kvalifikaci a tedy i pravděpodobnost Vašeho uplatnění na trhu práce, neváhejte a poptejte se na úřadu OHK na tuto možnost. Na tel. čísle 412511925 Vám budou v pracovních dnech podány eventuální bližší informace.

Jsme přesvědčeni o tom, že jde

o velmi vhodné využití dotačních peněz pro občany Děčína a dovolujeme si proto vyzvat ke spolupráci i podnikatelské subjekty – zaměstnavatele, kteří tuší, že budou muset v budoucnu omezit svou činnost s důsledkem snížení počtu zaměstnanců. Pro ně je Okresní hospodářská komora schopna nabídnout pomoc šetřící peníze zaměstnavatele i zaměstnance a zvyšující šanci na rychlé začlenění propuštěných do nového pracovního vztahu.

Komunitní plán města je jeden z nejlepších v kraji

V rámci projektu Podpora plánování a transformace sociálních služeb v Ústeckém kraji probíhalo vyhodnocení kvality procesů komunitního plánování v 16 městech kraje. Města Děčín a Ústí nad Labem obdržela nejlepší hodnocení.

Cílem hodnocení bylo poskytnout odborný pohled na stav procesu komunitního plánování na území Ústeckého kraje v jednotlivých městech a na kvalitu dokumentů zpracovaných v rámci tohoto procesu. Základní metodikou pro hodnocení bylo posouzení podle Kritérií kvality plánování sociálních služeb Ministerstva práce a sociálních věcí. S kvalitou procesu komunitního plánování je spojena práce a její výsledky v oblasti rozvoje sociálních služeb ve městě. „Získaného

ocenění si velice vážíme a je pro nás výzvou k dalšímu zlepšování,“ řekla Dagmar Vávrová, hlavní manažerka procesu. Pro dobré fungování komunitního plánování, je nezbytná spolupráce s poskytovateli sociálních služeb. „Bez vzájemné spolupráce s těmito subjekty bychom ocenění nezískali,“ doplnila Vávrová. Díky vzájemné spolupráci a plánování v sociální oblasti se mohou občané města dozvědět o nabízených službách neziskových organizací na webovém portálu sociálních služeb na stránkách

města (www.komunitni.mmdecin.cz).

Jedním z konkrétních výsledků práce, který se dotýká všech občanů města, je např. odstraňování bariér jak v dopravě, na pozemních komunikacích, tak v dostupnosti veřejných budov a zařízení. „Dalším z cílů v oblasti sociálních služeb je zlepšení života seniorů v našem městě. Mezi naše priority patří rekonstrukce Domova pro seniory na Kamenické ulici. Rádi bychom také rozvíjeli další aktivity pro seniory a rozšířili nabídku kul-

turně společenských akcí,“ doplnil František Pelant, primátor města. Město Děčín se také připojilo k procesu transformace pobytových zařízení pro osoby s mentálním postižením a jejich začleňování do běžného života i s možností bydlení v nájemních bytech. Klientky Domova se zvláštním režimem našli nové domovy v bytech v centru města, část se jich přestěhovala z nevyhovujících prostor Prostředního Žlebu do nových na Starém Městě. (mm)

Boj o Plavební stupeň Děčín pokračuje

(pokračování ze str. 1)

Z ekonomického hodnocení vychází, že existence Plavebního stupně Děčín ročně přinese ekonomice 2 mld. Kč díky úsporám v nákladech přepravy zboží do námořních přístavů. Investice je tedy společensky návratná do 3 let.

V současnosti u nás neexistuje jiná dopravní stavba, jejíž návratnost by byla tak rychlá. Navíc výstavba vodní elektrárny je velice ekonomicky atraktivní a to i v případě, že její investor zaplatí část nákladů na výstavbu jezu a plavební komory až do výše 1 mld. Kč. (žvc)



Výstava představuje páry fotografií, které vybrala česko-

německá komise a které jsou výsledkem přeshraniční fotografické soutěže. Tu vyhlásily Zemské hlavní město Drážďany, statutární město Děčín a Centrum životního prostředí Drážďany. Páry fotografií zachycují na jednom obrázku povodeň v roce 2002 a na druhém stejné místo, ale za dnešního stavu.

Výstavu párů fotografií znázorňující různá místa v Děčíně a Drážďanech je možné zhlédnout v budově magistrátu v ul. 28. října až do 11. října 2012, v Drážďanech až do 28. září 2012. Zde výstavu zahájila 17. srpna primátorka města Drážďany, Helma Orosz, v prostorách budovy „Prager Spitze“ v centru Drážďan. (romi)

KRÁTKÉ ZPRÁVY

Do konce září budou v provozu sociální karty

Centrální úřad práce skončil s testováním nových sociálních karet a přikročil ke spuštění systému. Do konce září by mělo sKartu, přes kterou si budou potřební vybírat dávky a příspěvky od státu, dostat 50 000 lidí. Sdělil to mluvčí centrálního úřadu práce Jiří Reichl.

Města a obce si polepší

Prezident Václav Klaus podepsal novelu zákona o rozpočtovém určení daní. Menší města a obce by měly dostat navíc celkem přibližně 12 miliard korun, naopak čtyři největší města přijdou asi o 1,1 miliardy.

Ministerstvo chce podpořit vznik nových zařízení pro děti

Koncem tohoto roku vyhlásí ministerstvo práce a sociálních věcí výzvu k předkládání projektů zaměřených na zřízení a provoz nového typu zařízení péče o děti předškolního věku. Firmy budou moci požádat o dotaci na dvouletý projekt.

Stavba ústecké D8 může pokračovat

Nedokončený úsek dálnice D8 u Řehlovic má opět platné územní a stavební povolení. Stavební práce na dálnici budou znovu zahájeny v nejbližší době.

Most v Bělé bude uzavřen

Uzavírka mostu v Bělé na Saské ulici bude probíhat od 10. 9. 2012 a potrvá do konce listopadu. Objízdná trasa povede ulicí Tělocvičnou a bude řízena semaforem. Autobusová zastávka „Kovárna“ bude v obou směrech zrušena. Objízdná trasa pro vozidla nad 3,5t povede přes Maxičky.

Kraj investoval do ústavu v Jiřikově

Ústecký kraj investoval téměř čtvrt miliardy korun do přestavby ústavu sociální péče v Jiřikově na Děčínsku.

Lidé chtějí odškodnění za nefunkující registr

Ministerstvo dopravy eviduje kvůli problémům centrálního registru vozidel 97 žádostí o náhradu škody, 46 z nich je kompletních. Lidé požadují celkem dva miliony korun.

Neurologie je po rekonstrukci

(pokračování ze str. 1)

Město podpořilo rekonstrukci finanční částkou 500 tisíc korun, aby občanům, které postihne mozková příhoda, byla poskytnuta co nejrychlejší péče. Rekonstrukcí prošla nejen jednotka intenzivní péče, kde se navýšil počet lůžek o tři, ale také sociální zařízení na jednot-

Anně Briestenské, primářce MUDr. Ivě Onděčkové, vrchní sestře Pavlině Ledvinové, hlavní sestře Barboře Mudrové, pracovníkům technického oddělení, údržby a úklidu a mnoha dalším sestrám a doktorům, kteří se na této akci podíleli. Je vidět, že péče o pacienty je v naší nemocnici na prvním



livých pokojích. „Jsem velice rád, že se podařilo provést stavební úpravy v tak rekordním čase, bez omezení provozu oddělení. Můj veliký obdiv a dík patří náměstkyni ZP MUDr.

místě,“ řekl František Pelant, primátor města. O tom, zda nemocnice získá statut Iktového centra, rozhodne komise ministerstva zdravotnictví v průběhu září. (smk)

Hasiči z Horního Žlebu mají člun

Nový člun získala Jednotka sboru dobrovolných hasičů Horní Žleb. Město jej pořídilo v rámci projektu Spolupráce při řešení krizových situací na řece Labi v česko - saském příhraničí.



„Člun pro 7 osob by měl ve špatně dostupných částech města pomoci při povodních. Je konstruován tak, aby neohrozil zachraňovaného člověka, nebo aby se nepoškodil motor o dno Labe,“ řekl Pavel Sinko, náměstek primátora. Plavidlo je vyrobeno ze speciálních pevných slitin a místo tradiční vrtule využívá k pohonu turbínu. Ta je umístěna nad dnem lodi. Cílem projektu je zlepšit spolupráci při krizových situacích v příhraniční oblasti. V rámci projektu probíhají také semináře a kurzy

německých i českých záchranářů na obou stranách hranice. Společná cvičení by měla přispět k lepší společné koordinaci při zásazích v příhraničním prostoru.

Pořízeno bude i další vybavení, které záchranářům ulehčí práci. Projekt je financován z Programu Cíl 3/Ziel 3 na podporu přeshraniční spolupráce 2007 – 2013 mezi Českou republikou a Svobodným státem Sasko a jsou do něj zapojena města Bad Schandau, Reinhardtsdorf-Schöna a Děčín. (smk)

KRÁTKÉ ZPRÁVY

Učitelé chtějí zastavit klesající úroveň vzdělání

Kantoři napříč školami se shodli na tom, že je třeba zastavit klesající úroveň vzdělání v Česku. Sepsali proto desatero s konkrétními požadavky, jak toho dosáhnout. Například učit děti to, co použijí v praxi. Resort školství s některými změnami souhlasí.

Vláda chce udržet zaměstnanost

Ministerstvo práce a sociálních věcí připravilo projekt „Vzdělávejte se pro stabilitu“. Projekt je určen k udržení zaměstnanosti a posílení odborných znalostí zaměstnanců. Zatím je na něj alokováno 400 000 000 Kč.

V Krásném Studenci je obnoven pomník padlým

V sobotu 15. září v 11 hodin proběhne v Krásném Studenci za účasti Svazu C. K. vojenských vysloužilců zemí Koruny české pietní setkání k obnovení pomníku padlým v první světové válce.

Výzva pořadatelům kulturních a sportovních akcí v roce 2013

Plánujete uspořádat v roce 2013 kulturní nebo sportovní akci? Chcete, aby se o ní dozvědělo co nejvíce lidí? Pak informaci zašlete do konce listopadu letošního roku na e-mail: sarka.kaskova@mmdecin.cz. Budete zařazeni do informační brožury, kterou připravuje město Děčín.

Oddělení cestovního ruchu Magistrátu města Děčína poptává:

- dodávku 400ks nástěnných kalendářů s tématem Děčín a okolí (Děčínsko) pro rok 2013,
 - výrobu skládaných kapesních („kartičkových“) kalendářů pro rok 2013 za účelem prezentace dodaných informací, zejména termínů pořádaných akcí v Děčíně.
- V případě zájmu o spolupráci zašlete svou nabídku (s ukázkou prací) na e-mail: sarka.kaskova@mmdecin.cz. Nabídky můžete podávat jak pro obě zakázky, tak jen pro jednu vybranou. Nabídky podávejte do 17. 9. 2012. Bližší informace: na uvedeném e-mailu nebo tel.: 412 593 248.

Soud zamítl návrh na insolvenční návrh

Ústecký krajský soud zamítl insolvenční návrh na Krajskou zdravotní, která je vlastněná Ústeckým krajem.



V Křešicích změřilo 25. srpna své síly při 12. ročníku hasičské soutěže v požárním útoku „Memoriálu Miroslava Veselého“ dvanáct družstev jednotek sborů dobrovolných hasičů z jižní části okresu Děčín a ze saského Heidenau. Vítězství si po zásluze odvezli dobrovolní hasiči z Boletic, kteří navíc posunuli svým časem traťový rekord. Druhé a třetí místo patřilo družstvům z Markvartic. Pořízení cen pro vítězná družstva finančně podpořilo statutární město Děčín.

Přestěhování Centra sociálních služeb

Od července t. r. naleznete ředitelství Centra sociálních služeb Děčín, p.o. na nové adrese v budově Magistrátu města Děčín, v ulici 28. října 1155/2 v Děčíně I.

Nové telefonní číslo ředitelství organizace: 412 591 230, email: centrum@cssdecin.cz. Více informací o činnosti Centra najdete na stránkách www.cssdecin.cz.

Europäische Union, Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft/Evropská unie, Evropský fond pro regionální rozvoj: Investice do vaší budoucnosti

Ziel 3 | Cíl 3
Ahoj sousede, Hallo Nachbar:
2007-2013, www.ziel3-cil3.eu

Společné akce projektových partnerů

statutárního města Děčín, města Bad Schandau a obce Reinhardtsdorf-Schöna, v projektu

Spolupráce při řešení krizových situací na řece Labi v česko-saském příhraničí

v rámci Programu Cíl 3 / Ziel 3

8. září 2012 od 09.00 do 14 hodin
45. ročník hasičské soutěže v požárním útoku „O putovní pohár města Děčín“ u Mlýnského rybníka v zalesněné lokalitě městské části Děčín XVIII – Maxičky

8. září 2012 od 16.00 do 18.00 hodin
Seminář „Jednotky sborů dobrovolných hasičů obcí v česko-saském příhraničí a jejich spolupráce při ochraně před povodněmi“ v přednáškové hale Vysokoškolské koleje Českého vysokého učení technického – pracoviště Děčín, Nárožní 21, Děčín I

9. září 2012 od 09.30 do 11.30 hodin
Workshop „Využití techniky při zásazích Jednotek sborů dobrovolných hasičů obcí v česko-saském příhraničí při povodních a jiných krizových situacích na vodních tocích“ ukázky zásahové techniky pořízené v rámci projektu v ulici Polabí, v Děčíně III – Staré Město před budovou Povodí Labe, s. p.

Všechny uvedené akce jsou realizovány za finanční podpory Evropského fondu pro regionální rozvoj v rámci Programu Cíl 3 / Ziel 3.

<http://cil3.mmdecin.cz/>

Děti uklízely sídliště na Starém Městě

Asistenti prevence kriminality zopakovali ve spolupráci s Městskou policií Děčín soutěž pro děti s názvem „Chceme čisté okolí“. Soutěž ve sběru odpadu se tentokrát konala kolem panelového domu v ulici Zelená v děčínské čtvrti Staré Město. Dětem se za dvě hodiny podařilo naplnit několik pytlů různými odpady.



Soutěž se poprvé konala před týdnem v lokalitě sídliště Boletice a zájem ze strany dětí, ale i jejich rodičů, byl mimořádný. „Asistenti se proto rozhodli, že zkusí totéž na Starém Městě v okolí panelového domu, jehož nájemníci nemají v okolí právě nejlepší pověst. Účast nás všechny překvapila, do úklidu se zapojily téměř tři desítky dětí i jejich rodičů,“ uvedl ředitel děčínské městské policie Marcel Horák. Soutěžící děti pak dostaly ceny ve formě sladkostí, které asistenti nakoupili. Nutno podotknout, že cílem soutěže není jen uklidit své okolí, ale především děti vychovávat. „Právě děti, jejichž vý-

chovu rodiče mnohdy nezvládají, resp. zvládají nedostatečně, jsou těmi, kdo kolem svého okolí často dělá nepořádek. Soutěž nám tak poslouží i jako výchovný prostředek. Asistenti i strážníci dětem vysvětlují, kam odpady patří, proč je potřeba odpad třídit ale i to, co hrozí těm, co nepořádek v okolí dělají“, připomněl primátor města František Pelant.

„Soutěž chceme postupně přenést i do dalších lokalit, které se potýkají se stejnými problémy jako Staré Město nebo sídliště Boletice. Společně s asistenty chystáme i další akce zaměřené i na starší děti a dospělé,“ dodal Horák. *(tp)*

PO-PÁ 13:00 a 16:00

475 212 212

Písničky na přání

ČESKÝ ROZHLAS SEVER

88,8 a 103,1 FM | RÁDIO VAŠEHO KRAJE

FIN-STAV REAL s.r.o. 774 094 934
finančně stavební a realitní společnost 412 511 414

KOMPLETNÍ REKONSTRUKCE BYTŮ

- rekonstrukce koupelen do 14 dnů
- veškeré stavební práce
- interiérové dveře (Masonite, Sapelli)
- kuchyňské linky na míru (dodání 2-3 týdny)
- vestavěné šatní skříně na míru
- plastová okna (GL SYSTEM, VEKA)
- malířské práce (nátěr radiátorů, tapetování)
- podlahářské práce (lína, koberce, laminátové podlahy)

VANA ZDARMA

Teplická 703/34, 405 02 Děčín IV
stavebnicinnost@finstavreal.cz • www.finstavreal.cz

Ceny za pronájem víceúčelové haly se od září mění

Rada města schválila ceny pronájmu s účinností od 1. 9. 2012 za pronájem víceúčelové haly takto:

Cena za pronájem dvorce:

v době od 8,00 - do 16,00 hod 280,- Kč/hod

v době od 16,00 - do 20,00 hod 350,- Kč/hod – sleva 10%

při úhradě předplatného v částce vyšší jak 15 000,- Kč

v době od 20,00 - do 23,00 hod 300,- Kč/hod

V období od 15. 04 do 30. 09. 170,- Kč/hod

Cena za pronájem ubytování:

osoba/ lůžko/ dospělí

ubytování 250,- Kč

ubytovací poplatek 4,- Kč

turistický poplatek letní měsíce 5,- Kč

zimní měsíce 10,- Kč

osoba/ lůžko/děti

do 6 let 125,- Kč

ubytovací poplatek 4,- Kč

od 6 do 15 let 200,- Kč

ubytovací poplatek 4,- Kč

Hasiči se utkají na Maxičkách

Europäische Union, Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft/Evropská unie, Evropský fond pro regionální rozvoj: Investice do vaší budoucnosti

Ziel 3 | Cíl 3
Ahoj sousede, Hallo Nachbar:
2007-2013, www.ziel3-cil3.eu

V sobotu 8. září se uskuteční již 45. ročník hasičské soutěže v požárním útoku „O putovní pohár města Děčín“. Na soutěž naváže seminář a workshop s ukázkou techniky profesionálních hasičů.

Soutěž pořádaná Jednotkou sboru dobrovolných hasičů Děčín XI – Horní Žleb a statutárním městem Děčín je letos součástí projektu „Spolupráce při řešení krizových situací na řece Labi v česko-saském příhraničí“ tří partnerů - statutárního města Děčín, města Bad Schandau a obce Reinhardtsdorf-Schöna - v rámci Programu Cíl 3 / Ziel 3. Odpoledne na soutěž naváže seminář „Jednotky sborů dobrovolných hasičů obcí v česko-saském příhraničí a jejich spolupráce při ochraně před povodněmi“ a o den později pak workshop „Využití techniky při zásazích jednotek sborů dobrovolných hasi-

čů obcí v česko-saském příhraničí při povodních a jiných krizových situacích na vodních tocích.“

Součástí workshopu bude také ukázka techniky profesionálních hasičů z Děčína a techniky pořízené v rámci projektu. „Výstava techniky profesionálních hasičů je pojatá jako den otevřených dveří, který se v letošním roce nemůže konat na požární stanici z důvodu stavby protipovodňových opatření,“ vysvětlil Richard Musil, vedoucí oddělení krizového řízení. Hasičská technika bude k vidění v neděli 9. září v ulici v Polabí. *(romi)*

36136a

www.diastart.cz

DiaStart

Dobravská 979/32
415 01 Teplice-Trnovany
E-mail: info@diastart.cz

Potravin pro diabetiky - E-SHOP

Velký výběr dia potravin, potravin bez cukrů, s přírodními cukry či sladidly.

WWW.DIASTART.CZ

Několik okrsků pro volby do Zastupitelstva Ústeckého kraje mění v Děčíně adresu

Volby do Zastupitelstva Ústeckého kraje se konají ve dnech 12. a 13. 10. 2012. Dochází k několika změnám u sídel okrskových volebních komisí a mění se i některé názvy okrsků.

Změny sídla:

Okrsek č. 9, který sídlil při posledních volbách v Domově pro seniory (jídlna), na Kamenické ul. 775/195 v Děčíně II, se stěhuje to jiných prostor. Nově bude při volbách do Zastupitelstva Ústeckého kraje v hotelu „VÝPŘEŽ“, Kamenická 692/199, Děčín II

Okrsky č. 17 a 18 – původní sídlo Městská knihovna, oddělení vzdělávání (býv. KaSS), Divišova 217/8, Děčín IV, nově pak Střední škola řemesel a služeb, Ruská 147/46, Děčín IV

Okrsek č. 36 – původní sídlo Ubytovna ODD, Družstevní 61, Děčín X, nově sídlo okrsku je Valdemar Grešík-Natura, s. r. o., Saská 134/60, Děčín X

Okrsek č. 40 – původní sídlo Restaurace HUBERTUS, Dolní Žleb 133, Děčín XIV, nově sídlo v Restaurantu „DOLNÍ GRUND“, Dolní Žleb 28, Děčín XIV

Okrsek č. 43 – původní sídlo Hotel MAXIČKY, Maxičky 1, Děčín XVIII, nově sídlo Restaurace „DŘEVÁK“, Maxičky 22, Děčín XVIII

Změny názvů:

Okrsek č. 20, původní název Školici středisko ALCAN, s. r. o., (bývalá fara) nyní nese název Constellium Extrusions Děčín, s. r. o. (bývalá fara), adresa sídla se nezměnila,

Okrsek č. 22, původní název SPŠ strojní a dopravní, nyní nově nese název Vyšší odborná škola a Střední průmyslová škola strojní, stavební a dopravní, Děčín, adresa sídla se opět nezměnila.

Okrsek č. 24, původní název SOŠ dopravní a strojírenská, nyní nese nový název, a to Střední škola lodní dopravy a technických řemesel, adresa okrsku nezměněna.



SETKÁNÍ S OBYVATELI SÍDLIŠTĚ BŘEZINY

Statutární město Děčín Vás zve na setkání,

primátora Františka Pelanta s obyvateli sídliště Březiny

na téma

Regenerace panelového sídliště Březiny

Zajímá Vás, co nového město připravuje na sídlišti v Březinách? Chcete vědět, jak by mohlo v budoucnu vypadat sídliště? Přijďte diskutovat se zástupci města.

Setkání se uskuteční v úterý

dne 25. září 2012 od 16 hodin

v tělocvičně areálu ZŠ a MŠ Březiny.

Nová knihovna se otevře pro veřejnost

Stěhování knihovny do nových prostor vrcholí. Multimediální centrum s knihovnou a infocentrem se veřejnosti poprvé otevře 10. září 2012 ve 14 hodin. Ve vestibulu budou moci návštěvníci zhlédnout výstavu k vodnímu dílu na Labi, kterou připravilo Ředitelství vodních cest ČR.



Nová budova městské knihovny vyrostla na místě bývalého společenského domu Atlantik. Původní stavba byla částečně zdemolována v srpnu 2009. Projekt byl realizován za podpory Evropské unie.

V přízemí nové knihovny se nachází turistické a městské informační centrum s kavárnou, v suterénu pak také veřejné toalety. Studovnu, hlavní půjčovnu pro dospělé s kavárnou,

výtvarnou a hudební učebnu najdou čtenáři v prvním patře, dětem je učeno patro druhé a jazykové, počítačové a další kurzy jsou ve třetím patře.



V knihovně je rozšířená provozní doba, včetně sobot a nedělí:

	Hlavní půjčovna a studovna	Dětské oddělení	Infocentrum + WC zima, tj. září - duben
Pondělí	9.00-20.00	12.00-18.00	9.00-17.00
Úterý	9.00-20.00	9.00-18.00	9.00-17.00
Středa	12.00-20.00	12.00-18.00	9.00-17.00
Čtvrtek	9.00-20.00	9.00-18.00	9.00-17.00
Pátek	9.00-20.00	12.00-18.00	9.00-17.00
Sobota	9.00-13.00	-	9.00-17.00
Neděle	13.00-17.00	-	9.00-17.00

Návštěva ze ZOO v Domově pro seniory

Pravidelnými návštěvníky Domova pro seniory se stali zvířecí obyvatelé ZOO Děčín, p.o. Se svými chovateli již po několikáté přišla klienty potěšit morčata, ještěrky a hadi.



Canisterapie a vyprávění o životě v zoo není to jediné, co mohli obyvatelé domova zažít. Chovatelé totiž s sebou přinesli několik zajímavých zvířat. „Naším klientům udělala největší radost morčata,

líbili se jim ale také ještěři. Největší odvážlivci si dokonce pochovali i hada,“ řekla Kateřina Podzimková, tisková mluvčí Centra sociálních služeb Děčín, p.o. (css)

Senioři na děčínském zámku

Zámek Děčín patří mezi nejvýznamnější historické památky severních Čech. Klienti Domova pro seniory proto uvítali možnost prohlédnout si prostory, které prošly v posledních letech velkou rekonstrukcí, a pomalu se jim navrácí jejich bývalá krása.



Zajímavý výlet připravili zaměstnanci svým klientům Domova pro seniory. „Díky vedení zámku a podpoře náměstkyně primátora Hany Cermonové jsme mohli vzít naše seniory na prohlídku děčínského zámku. Po jeho zpřístupnění a nynější rekonstrukci ho někteří z nich navštívili úplně poprvé,“ řekla Kateřina Podzimková, tisková mluvčí Centra sociálních služeb Děčín, p.o. Návštěvníci si prohlédli nejen společenské místnosti prvního patra zámku, ale také soukromý apartmán bývalého majitele. „Návštěva této dominanty města se setkala s velkým úspěchem. Chtěli bychom proto podobné

akce opakovat,“ doplnila Kateřina Podzimková. (css)

Peníze na ruku
nebo na účet!

✓

půjčka přesně podle
vašich možností

✓

s jednoduchou
a férovou smlouvou

✓

a možností úpravy
splátek v průběhu
splácení

1.
místo
v Indexu
etického
úvěrování

Citovák v tími 2011

Zavolejte nám a dozvíte se více

844 198 198

PROVIDENT

www.provident.cz

Interiérové látkové
ROLETY

www.home-tech.cz

plynulá regulace světla,
úplné nebo částečné zastínění
a elegantní provedení

letní **SLEVA**
20% markýzové
pohony a příslušenství
10% markýzy

• **ŽALUZIE**

• **MARKÝZY**

• **SÍTĚ PROTI HMYZU**

STÍNÍCÍ TECHNIKA

tel 604 287 989

REDOSTAV

Petr Schaukal

- Výstavba rodinných domů
- Adaptace bytových jader
- Obklady koupelen, kuchyní apod.
- Dlažby všeho druhu
- Topenářské práce
- Příčky, betonování podlah
- Sádkokartonové práce
- Veškeré stavební práce
- Fasády i zateplování
- Klempířské a pokrývačské práce
- Instalaterské a elektroinstalační práce

GSERVIS
PROJEKTY A REALIZACE RODINNÝCH DOMŮ

partner

DĚČÍN
☎ **605 940 895**
redostav@seznam.cz • www.redostav.cz

Zveme Vás na koncert do děčínské synagogy

unikátní kombinace jazzu
a židovské hudby

JEWISH JAZZ

Alexander Shonert - housle

čtvrtek 20. září od 18. 00 hod.

Alexander Khristianov - piano

vstupné: 220,-Kč

více na www.zidovskaobecdecin.wz.cz

PĚSTITELSKÁ PÁLENICE

František Hnilica - Krásný Studenec 52

Nabízíme kvalitní pálenku z Vašeho zralého ovoce.
Na litr 50% slivovice potřebujete 8-12 kg švestek
litr jablkovice 12-15 kg jablek
litr hruškovice 13-16kg hrušek
Výtěžek je závislý na zralosti ovoce.
Upřednostňujeme kvalitu před kvantitou.
otevírací doba. středa 7-19
sobota 8-19
Jiný termín je možný po tel. dohodě. Tel: 602126494

www.palirnadecin.cz

Oblastní spolek ČČK Děčín pořádá ke světovému Dni první pomoci
„DEN ZDRAVÍ“
Zahájení 11.9.2012 od 9 hodin do 15 hodin na Masarykově náměstí v Děčíně 1

ZDARMA měříme krevní tlak a cukr v krvi

Ukázka první pomoci zdravotníků ČČK na namaskovaných poraněních

Dětské úrazy a jejich prevence

Nejmenší děti si mohou vyzkoušet obvázat plyšového medvěda

Příklady správně vybavených různých druhů lékárníček

Přehled činností pod vedením OS ČČK Děčín – školení PP,zdravotnické dozory,letní tabor

Poskytujeme služby:

Služba domácí péče Alice – kompletní zdravotní péče 7 dní v týdnu

Pečovatelská služba – registrovaná sociální péče
zajišťujeme službu v domácím prostředí

Půjčovna kompenzačních pomůcek

Zapůjčujeme kompenzační pomůcky za přijatelné ceny
(el.lůžka,chodítka,mechanické vozíky,zvedák do vany aj.)

Adresa: Mírové nám.234/3, Děčín IV.
Email: cekdecin@seznam.cz web www.cekdecin.cz tel.412 517 062 , 608 870 260



Zajímavé kroužky nabízí Žlutá žirafa

Se začátkem školního roku hledají rodiče kroužky pro své děti. Využít mohou i zajímavé kurzy Žluté žirafy, které najdou v Bezručově ulici 215/19, v Děčíně IV. Vybrat si mohou ze široké nabídky hudebních oborů a výtvarné výchovy.



Žlutá žirafa nabízí zajímavé kurzy pro děti a jejich rodiče od roku 2008. Již od jednoho a půl roku mohou děti spolu s rodiči navštěvovat hudební kurz, kde získají první hudební průpravu nenásilnou a hravou formou. „Kurzy pro úplně nejmenší děti patří mezi jedny z nejoblíbenějších. Rodiče nebo prarodiče doprovází své ratolesti na hodiny, kde aktivně spolupracují. Společně nacvičují malá vystoupení, která potom předvedou na vánoční besídce a na konci školního roku,“ řekla Šárka Schwarzová, lektorka Žluté žirafy. Na sborový zpěv, flétny, klávesy nebo na hru na kytaru se mohou hlásit děti od 5 let. Nedílnou součástí kurzů Žluté žirafy jsou lekce výtvarné výchovy. „Během hodin vyzkouší děti různé výtvarné techniky od pastelek po olejové barvy. Malovat chodíme také ven, kde se děti učí zobrazení přírody a architektury,“ řekla Jana Stejskalová, která vede kurzy již šest let. Hodiny však nejsou jen o malování, žáci se učí

pracovat s materiálem, vnímat barvy a prostor. Kurzy zaměřené na výtvarné techniky nejsou jen pro děti. Navštěvovat je mohou také dospělí ve večerních hodinách. „Pro dospělé připravuji také víkendové kurzy, které budou zaměřené na určité techniky. V nejbližší době chystáme kurz plstění, cínování, výroby šperků a mnoho dalších,“ doplnila Jana Stejskalová. Výtvarné kurzy jsou určeny dětem od 5 let. Své práce předvedou všichni účastníci lekce na společné výstavě, která se již tradičně koná ve foyer divadla na konci školního roku. Všechny kurzy se konají v Bezručově ulici, kam se Žlutá žirafa začátkem roku přestěhovala. „Jsme rádi, že po letech, kdy byly jednotlivé aktivity roztroušeny po celém městě, našla žirafa vyhovující prostory,“ řekla Lenka Holubcová, zakladatelka a vedoucí Žluté žirafy. Více informací o jednotlivých kurzech, ceník a další zajímavosti naleznete na webových stránkách www.zlutazirafa.cz (zz)



Rákosníček nabízí kurzy pro nejmenší

V novém školním roce otevírá mateřské centrum Rákosníček nové vzdělávací a pohybové kurzy pro děti od 3 do 9 let, které byly podpořeny v rámci projektu S předškoláky v pohybu a s rozumem z dotačního titulu Ústeckého kraje Volný čas. V odpoledních hodinách budou pro děti připravené dva nové kurzy:

Myšáci aneb zábavná věda pro nejmenší: Proč se věci dějí? Co je délka, váha, obsah? Proč něco plave a něco ne? Budeme zkoumat svět kolem nás, vyzkoušíme si platnost některých fyzikálních zákonů, naučíme se třídit podle různých hledisek, budeme malovat, lepít, stavět, zpívat, rýmovat a společně si užijeme spoustu zábavy.

Pohybové aktivity – Cvičení na gymbalech a s pomůckami: cvičením zábavnou formou budeme pomáhat k nácvičku správného držení těla, rozvíjet hrubou i jemnou motoriku, koordinaci pohybů, podporovat odvalu u dětí, odbourávat stres a napětí.



Nově můžou rodiče zapsat své děti i do hudebních kurzů **Yamaha class – Rytmické krůčky**. Jedná se o cílenou hudební průpravu pro děti od 4 do 6 let. Děti se učí hravou formou základy hudební nauky ve spojení s praktickými činnostmi. Důraz je kladen především na rozvoj hudební představivosti.

Více informací získáte na www.mcrakosnicek.cz nebo na mob.606 779 477.



CHCEŠ SE STÁT MLADÝM ZDRAVOTNÍKEM ?

CHCEŠ UMĚT OŠETŘIT ZRANĚNÉHO ?
V NÁS SE NEBUDEŠ NUDIT.

ČEKÁ TĚ PLNO ZÁBAVY, SVÉ ZNALOSTI UPLATNÍŠ
NA SOUTĚŽÍCH
POZNÁŠ NOVÉ KAMARÁDY A ZÚČASTNÍŠ SE RŮZNÝCH
AKCÍ
VÝLETU, LETNÍHO TÁBORU.

*Je-li ti od 8 – 15 let přijď mezi nás
ve středu 19.září 2012 od 16 hodin*

Kde nás najdeš : Oblastní spolek Českého červeného kříže
Mírové nám.234/3
Děčín 4
Naproti Magistrátu města v Podmoklech
Tel. 412 517 062 ,608 870 260

Grilování pod taktovkou šéfkuchařů z MAKRO



■ Společnost MAKRO nabízí svým zákazníkům nejenom široký sortiment zboží za příznivé ceny, ale i řadu atraktivních služeb. Jednou z nich jsou kulinářské kurzy, které pravidelně pořádá pro své HoReCa zákazníky, tedy profesionály z oboru gastronomie, po celé České republice. Kulinářské kurzy se zaměřují na českou a italskou kuchyni, úpravu sezonních surovin, zvěřiny nebo ryb.

Ve druhé polovině června proběhl v restauraci U Kašny, v malebném jihomoravském městě Rajhrad, další kulinářský kurz tentokrát věnovaný přípravě jídel na grilu. Zúčastnilo se ho na 12 zákazníků, respektive 12 šéfkuchařů a 12 provozních, ze společností jako Bensen s. r. o., Delikatering, IKEA či CLOUDLESS SKY s. r. o. a dalších.

Pod vedením Petra Stádníka, Jitky Ulihrachové a Františka Lorence si všichni účastníci vyzkoušeli přípravu například květové špičky z grilovanou zeleninou, flank steaku s lilkovým pyré, grilovaných vepřových žebírek a mango-ananasového chutney, hunger steaku s guacamole nebo grilované perličky, rebarborového chutney a pečených brambor. V menu nechyběla ani sladká tečka na závěr v podobě grilovaného ovoce.

Kulinářské tréninky MAKRO jsou vždy interaktivní, vaří se ve dvojicích a účastníci sami zkoušejí inovativní postup přípravy jídel. Během kurzu se rovněž dozví zajímavé tipy, jak správně vybírat, uchovávat a servírovat běžné i netradiční sezonní suroviny. Po skončení tréninku obdrží certifikát o absolvování kurzu a spolu s ním i cenové kalkulace připravovaných jídel.

Chcete se také zúčastnit?

Zákazníci, kteří mají o kuchařské kurzy zájem, mohou kontaktovat svého obchodního zástupce MAKRO HoReCa nebo se informovat u Pultu služeb partnerům, kde jim pracovníci MAKRO sdělí nejbližší termíny kurzů a další podrobnosti.

Maximální počet registrovaných účastníků každého kurzu je 10 kuchařů či šéfkuchařů. Celý kurz trvá cca 3–4 hodiny a cena jedné registrace je 1499 Kč. Na jednu registraci má jedna přihlížející osoba (např. majitel, provozní) vstup zdarma.

Kulinářské kurzy jsou vítanou inspirací, která zákazníkům MAKRO pomáhá k úspěchu jejich vlastního podnikání.

Více informací na www.makro.cz, případně na zákaznické lince 844 999 111.

makro
Partner profesionálů

Prodejslepíček

Drůbež Červený Hrádek, firma Dráb, opět prodává slepičky snáškových plemen Lohman hnědý, Tetra hnědá a Dominant žiháný, kropenatý, černý, žlutý, modrý a bílý.
Slepičky pocházejí pouze z našeho odchovu!!
Stáří slepiček je 14 až 17 týdnů, cena 159 – 170 Kč / ks
Ceny jsou konečné a neměnné.

Prodeje se uskuteční :

v pondělí 10. září 2012 Děčín u Tesko Bynov – v 14:30 hod

v sobotu 15. září 2012 Děčín u Tesko Bynov – v 15:00 hod

tel : 728605840 728165166 415740719

ŘEŠENÍ VAŠICH FINANČNÍCH PROBLÉMŮ

Nabízíme vyřešení Vašich dluhů, všechny dluhy převedeme do jedné splátky, zastavíme exekuce, lichvy a dražby majetku

NEBANKOVNÍ HYPOTÉKY
PRO PROBLÉMOVÉ BEZ REG,
FINANCE PRO PODNIKATELE

Zajistíme
právní pomoc a soudní ochranu.
Zavolejte a sjednejte si informační schůzku!!!!

NEVÁHEJTE !!!!!
Tel: 776 018 112

Psí salon Na Skřivance

Na Skřivance 337/2
Děčín 4 (u Mototechny)

Stříháme pejsky
malých a středních plemen.

Objednávky na
tel.: 725 724 640
nebo na
skrivankapsi@seznam.cz

www.psi-salon-decin.cz

OČNÍ OPTIKA

Bc. Pavel Krňák

**registrovaný optometrista
statut zdravotnického zařízení**

Tř. Čs. legií 1083/10
405 02 Děčín IV



Tel.: 412 531 434

www.optikakrnak.cz

**vyšetření zraku, aplikace kontaktních čoček,
velký výběr brýlových obrub**



Interiérové látkové ROLETY

www.home-tech.cz

plynulá regulace světla,
úplně nebo částečné zastínění
a elegantní provedení



letní **SLEVA**
20% markýzové
pohonu a příslušenství
10% markýzy

• **ŽALUZIE**
• **MARKÝZY**
• **SÍTĚ PROTI HMYZU**

STÍNÍČÍ TECHNIKA
tel 604 287 989

JSI TO TY?!

OBČAS SE NUDÍM

CHYBÍ MI SRANDA

CHCI SE NAUČIT BRUSLIT

BAVÍ MĚ SPORTOVAT

HLEDÁM NOVÉ KAMARÁDY

PAK PŘIJD' MEZI NÁS!



HC DĚČÍN - TA SPRÁVNÁ VOLBA!

CO POTŘEBUJÍ?

BRUSLE • HELMA (stačí na kolo) • RUKAVICE (i zimní) • CHRÁNIČE NA KOLENA (klidně z in-line bruslí)

KDY SE SEJDEME?

(vždy na zimním stadionu)

8.9. sobota od 7:30 | 12.9. středa od 16:00 | 15.9. sobota od 7:30 | 19.9. středa od 16:00
22.9. sobota od 7:30 | 26.9. středa od 16:00 | 29.9. sobota od 7:30

DALŠÍ INFORMACE

Metodik mládeže: **Mgr. Ondřej Michálek** - tel.: 775 854 434 | Hlavní trenér: **Roman Špírek** - tel.: 736 681 255
Vedoucí přípravky: **Václav Vaníček** - tel.: 739 000 145 | www.hcdecin.cz

TĚŠÍME SE NA TEBE!

Výstava obrazů Neochvějná statečnost

V současné době probíhá v Děčíně mezinárodní výstava obrazů, která představuje málo známou tvář moderní Číny. Výstava vznikla na podnět profesora Zhang Kunluna (čte se Džank Kchunluna), jednoho z nejuznávanějších sochařů současné Číny.



Přestože je pan Zhang respektovaným umělcem a profesorem, v Číně byl vícekrát uvězněn a mučen. Vystavené obrazy ukazují mnohdy neuvěřitelné příběhy, které se odehrávají za zdi čínských věznic a zobrazují nesmyslnost tohoto násilného pronásledování ve srovnání s hlubokým významem osobní kultivace a důležitostí pevného charakteru v čínské kultuře.

Ukazují také, jak se z obyčejných lidí stávají lidé neobyčejní, když jejich víra v hodnoty pravdivosti, soucitu a snášenlivosti narazí na lži, nenávist a krutost komunistického režimu.

Poprvé byly obrazy vystaveny v roce 2004 v New Yorku v Národním klubu umění a nyní je můžete shlédnout na Zámku Děčín a to až do soboty 22. 9. 2012.

Lucie Seifertová

„DĚJINY UDATNÉHO ČESKÉHO NÁRODA“

ZÁBAVNÁ I POUČNÁ VÝSTAVA PRO ŠKOLY A ŠKOLKY „ŠKOLA HROU“

VÝSTAVA POTRVÁ DO 30. ZÁŘÍ 2012

Pozvánka na výstavu v děčínské synagoze

VERNISÁŽ

1. září 2012
za osobní účasti výtvarnice

Do děčínské synagogy doputuje bestseller - kniha Lucie Seifertové „DĚJINY UDATNÉHO ČESKÉHO NÁRODA“. PŘEDEVŠÍM MEZI DĚTMI POPULÁRNÍ kresby jsou zvětšeny do obřích rozměrů. Expozice je ve formátu 70x2metry. Kniha získala ocenění Magnesia Litera za nejlepší dětskou knihu 2003 a cenu Zlatá stuha za nejlepší populární naučnou knihu pro mládež.



Letní slavnosti Rádia BLANÍK poprvé v Děčíně



V sobotu 08.09.2012 ožije Smetanovo nábřeží akcí, kterou pro své posluchače a občany Děčína připravilo Rádio BLANÍK. Na co se můžete těšit? Od 14 hodin je připraveno zábavné odpoledne s doprovodným programem, zahrnujícím ohňovou a taneční show, vystoupení místních dětských sborů, soutěže o ceny, hry pro děti, středověké hry, rekordy a kuriozity, koncert Jaroslava Uhlíře, Petry Černocké a Miroslava Žbirky a na závěr tradiční ohňostroj. Vstup je zdarma, akce potrvá do 22 hodin.

Program akce a časový harmonogram:

14,00 - zahájení
14,20 - 15,00 dětské hudební vystoupení
15,00 - 16,00 rytířské vystoupení, soutěž, taneční show
16,00 - 17,00 z muzikálu Osmý světadíl, soutěže
17,00 - 17,40 start koncertní části - Léto s Blaníkem a Josef IX.
17,40 - 18,00 soutěž
18,00 - 18,40 Jaroslav Uhlíř
18,40 - 19,00 soutěž
19,00 - 19,40 Petra Černocká
19,40 - 20,00 ohňová show
20,00 - 21,00 Mekky Žbirka
21,30 - ohňostroj



Židovská obec Děčín

קהילה יהודית בדיצין

Židovská obec Děčín nabízí prostřednictvím sociální služby zprostředkování čerpání projektu sociálních a zdravotních služeb grantu Claims Conference. Tento projekt je určen výhradně pro klienty, přeživší obětí protizidovské nacistické perzekuce, kteří jsou občanem ČR a narodili se nejpozději do konce roku 1945. Podmínkou pro čerpání služeb není členství v židovské obci. V tomto projektu můžeme pomoci se službami, které jsou poskytovány klientovi doma ve vlastní domácnosti, konkrétně se jedná o :

- asistenční služby, které dochází za klientem domů
- pomoc v domácnosti a pomoc s úklidem
- zdravotní služby nehraněné ze zdravotního pojištění
- rehabilitace a fyzioterapie prováděná doma a doporučená a schválená lékařem
- zdravotnický materiál
- kompenzační zdravotní pomůcky

V případě, že potřebujete pomoci zajistit některou z výše uvedených služeb, obraťte se prosím na sociální pracovníci Židovské obce Děčín. Rádi Vám poskytneme veškeré podrobné informace a dle možností zprostředkuje potřebnou pomoc či službu.

Ing.Miroslava Poskočilová
koordinátorka grantu CC
tel. 412 531 095
mail: zidovska.obec.decina@volny.cz

Vzdělávací agentura Pragoreal vzdělávání, s.r.o. pořádá školení z oblasti DPH, daně z příjmu FO, Pracovní právo, Nemocenské pojištění, Cestovní náhrady. Spolupracujeme s předními lektory dané tematiky. Pro více informací navštivte naše stránky www.pragoreal.cz nebo tel: 603 576 064



Střední škola zahradnická a zemědělská Antonína Emanuela Komerse Děčín Libverda,
příspěvková organizace
Školní statek Děčín Libverda
Český zahrádkářský svaz, Český svaz chovatelů Děčín
Agrární komora v Děčíně
Ministerstvo zemědělství – Agentura pro zemědělství a venkov Děčín

Zvou všechny zájemce na tradiční zemědělskou výstavu

Libverda 2012

Ve dnech **14. – 16. září 2012** v prostorách školy a školního statku v Děčíně – Libverdě

Otevírací doba výstavy:	pátek 14. 9.	10.00 – 18.00
	sobota 15. 9.	9.00 – 18.00
	neděle 16. 9.	9.00 – 16.00

K vidění bude již tradiční program doplněný o novinky:

- semináře a prezentace Českého svazu včelařů
- seminář ke starým ovocným odrůdám
- prezentace CHKO Labské pískovce
- seminář pro zemědělce pořádaný Agenturou pro zemědělství a venkov
- mykologické poradenství v sobotu 15. 9. (zatím nepotvrzeno)
- poradenství pro zahrádkáře (sobota 15. 9.) a ukázky výpěstků
- agility (ukázka výcviku psů) – pátek a sobota
- vázání a přízdoby (upřesnění v doprovodném programu)
- ukázka moštování jablek
- zemědělská technika (stroje na zpracování půdy, sklizeň a konzervaci píce, manipulátory a další)
- malá zahradní mechanizace (pily, sekačky, traktůrky, křovinořezy, ...)
- jízda na koních
- stánkový prodej
- občerstvení
- atrakce pro děti (poprvé aquazorbing) a mnoho dalšího
- v neděli farmářské trhy (připravuje se)

vstupné:

obyčejné	30,- Kč
zlevněné (důchodci, studenti, děti do 16 let)	15,- Kč
školní skupiny s učitelem	zdarma



MONSTER ENERGY & SWIS-SHOP.CZ
VÁS ZVOU NA:

BUBA INVITATIONAL

22/09/2012 - 10.00 H

Pro více informací sledujte BigBuba.cz

MTB & BMX

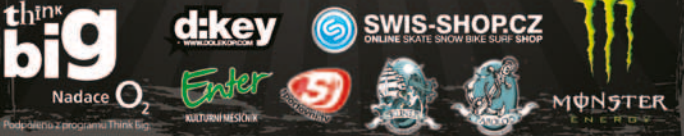
BIKEPARK DĚČÍN | ŽELEZNICE

MTB Dirt Contest
Soutěže pro návštěvníky o ceny
Free Monster Energy Drinks!

exhibice české špičky

Afterparty Skuner Music Club Distant Muzik (DC Hip Hop) a Status Praesents (Macho Metal Praha)

SPONZORUJÍ





**SVĚT
OKEN**

plastová okna a dveře



**SLEVA AŽ
9000,-**
podle výše
zakázky

platí do 30. 9. 2012

**AKCE MĚSÍC
AKCE NEJVĚTŠÍCH
AKCE SLEV**

NEJNIŽŠÍ CENY ROKU 2012

SLEVA AŽ 61%
PLATÍ DO 30. 9. 2012

ZDARMA žaluzie, teplý rámeček jen k objednaným oknům

ZELENÝ ÚVĚR  **ESOX** Odklad splátek až na 3 měsíce

ČESKÁ 6 -KOMOROVÁ OKNA
za cenu 5-komorových od konkurence

Užijte si kvalitu českého výrobce!

ČESKÝ VÝROBEK



LINKA pro ČECHY
800 101 004

www.svet-oken.cz



LINKA pro MORAVU
800 100 039

Gastonův memoriál opět pod taktovkou českolipských plavců

Jako Karel Gott pro Zlaté slávky si začala docházet dvojice českolipských plavců pro sošky lachtana Gastona. Již třetí ročník tohoto extrémně dlouhého plaveckého závodu se konal opět pod jejich taktovkou. Tomáš Kolegar (kategorie ploutve) a Michal Spurný od startovního výstřelu nenechali nikoho na pochybách, že patří k favoritům závodu.

Zpočátku udávali tempo skupince šesti plavců ale žádný z nich nedokázal držet krok s touto dvojicí po celých 25 km. Odpadli i bratři Honza a Ivan Parlesákovi z oddílu SK vodní pólo Děčín, do kterých vkládal pořadatelský oddíl velké naděje. Poslední, kdo ztratil kontakt, byl Jaroslav Tuž z Bazénu Liberec. Ten bral závod jako zatěžkávací zkoušku svých nových kyčelních kloubů. Usměv na jeho tváři značil, že lékaři odvedli výbornou práci.

Obrovskou vůli a odolnost bez ohledu na svůj tělesný hendikep ovšem prokázali plavci z oddílu Černí koně a Adrenalin bez bariér. Radoslav Fabián, Jana Hánová a Karolína Dadejíková si v cíli vysloužili velký potlesk přihlížejících diváků. Stejně ovace sklídl i nejmladší účastník, teprve 12 letý Martin Košík, který dorazil za doprovodu svého otce a trenéra v jedné oso-

bě do cíle v čase 4 hod. 13 min. Oba patří k výrazným postavám děčínského vodního póla.

Oproti předchozím ročníkům byl průtok řeky Labe výrazně nižší a pomalá voda tak ovlivnila časy všech startujících. Někteří strávili ve vodě i o hodinu déle. O to těžší byla práce zabezpečovacích lodí jejich posádky pod vedením Ing. Jiřího Macha (Povodí Labe, státní podnik) a Karla Martínka (Potápěčský klub Děčín). Svůj úkol ovšem, stejně jako v předchozích ročnících, zvládli na jedničku.

Gastonův memoriál je krásnou vzpomínkou na jednoho statečného lachtana a příležitostí pro všechny, kdo chtějí prověřit svou vůli a vytrvalost na této dlouhé trati. Letošní účast dokládá stále rostoucí popularitu tohoto plaveckého maratonu, který vznikl spíše jako recese.

vítáme Vás v naší nové knihovně

ODPOLEDNE PRO CELOU RODINU

22.9. 2012
OD 16.00 HOD



**Městská
knihovna
Děčín**



CELOU



RODINU

**VSTUP
VOLNÝ**

 **divadlo Toy Machine**
„BABA YAGA“
 - tak trochu strašidelná
 pohádka pro děti
 i dospělé, na motivy
 slovanských pověstí
www.toymachine.cz

 Po celé odpoledne
tvůrčí dílny pro všechny
 věkové kategorie,
 v podloubí knihovny,
 na chodbách
 i na terase...

 **Literární-divadelní
workshop s divadlem**
Krabice Teplíce
 - zapojit se mohou
 všichni, témata
 určujete vy!

 **Terezie Palková**
 - koncert písničekáky,
 herečky a klaunky...
www.tereziepalkova.cz

 **Michal Bureš,**
 děčinský rodák,
 čte ze svých sbírek
 pro děti i dospělé.

 **Pohádková zahrádka**
 pro děti na chodbách
 po celé knihovně
 a další překvapení...

 **Městská knihovna Děčín, Karla Čapka 3, Děčín 1**  vzdelavani@ddcni.knihovna.cz

le Garage noir

Youth Riot vol.1

**DAILY PROJECT
A BANQUET
RARA AVIS**

**14.9.
22:00**

80,-

Hned trojice výrazných mladých kapel se objeví v Garagi druhý zářijový pátek. Dětinské vycházející hvězdy Daily Project bysto téměř nerozoznali od profesionálních kapel, a to i přes to, že věkový průměr kapely je asi 16 let. A Banquet jsou o poznání zkušenější. Poslední desku této kapky s názvem Breath produkoval legendární American Steve Albini, který spolupracoval či spolupracuje také s Manic Street Preachers, The Strokes, Nirvanou nebo Pixies. Tato deska se stala na 5 týdnů neprodradivějším albem na supraphonline.cz. Třetí kapelou tohoto večera budou tajemní a až nepřístupní Rara Avis, kteří jsou považováni za velký objev a také věkově nadbí české scény. Jejich hudba na pomezí rocku, indie a electra již uslovie diváky na velkých českých a slovenských festivalech. Kapela má ze sebou také hrani například se světovými hvězdami The Subways. Večer plný mladistvé energie a naděj pro českou hudební scénu jistě uspokojí i ty nejnáročnější posluchače.

M.J.& THE ELECTRIC BLUE

21.9./22:00

80,-

Pozor! Čtvrtek!

FAST FOOD ORCHESTRA

27.9./22:00

130,-

Letní kino na zámku mělo úspěch

Ve dnech 1. až 5. 8. připravilo kino Sněžník ve spolupráci se Zámekm Děčín pro obyvatele města akci s názvem „Letní kino na zámku“. O organizaci a zhodnocení akce jsme se bavili s autorem této myšlenky a vedoucím kina Sněžník Martinem Poštou.

Jak celou akci hodnotíte?

Nad všechna očekávání, věřili jsme, že lepší prostředí a výběr filmů přiláká více lidí, ale výsledek 1400 diváků, kteří za pět dní na zámek přišli, považujeme za vynikající. Na jedné projekci jsme měli 570 lidí. To je historický rekord kina s oficiální kapacitou 383 míst.

Jak fungovala spolupráce kina a zámku?

Zaměstnanci kina i zámku odvedli dobrou práci. Spolupráce byla, troufám si říci, ve formě symbiózy. Už jen způsob jakým si naši promítači rychle adoptovali promítací dodávku, která byla mimochodem vyrobená těsně před touto akcí speciálně pro letní kino na zámku v Děčíně, protože žádná jiná technika ani maringotka by neprošla úzkou branou na hlavní nádvoří. Lidé ze zámku připravili vždy bezvadné zázemí a za všechny ze zámku bych si dovolil vyzvednout jedno jméno a to Miloše Vavříčku.

Podílely se na akci i jiné organizace?

Musíme poděkovat sponzorům firmám Era – Poštovní spořitelna a Valdemar Grešík - Natura s.r.o.. Děkuji také VOŠ a SPŠ stavební Děčín za zapůjčení dalších 150 židlí. Když jsme u těch židlí, v jednu chvíli tam byly všechny možné židle ze zámku, divadla, kina a výše jmenované školy.

Jak vyšla celá akce ve výsledku finančně?

Tady si dovolím uvést, že v případě opětovného pozvání kinematografu by to kino stálo přes 25 000,- Kč. Tato akce byla organizačně a finančně mnohem náročnější. Náklady přesáhly čtyřnásobek ceny kinematografu, ale díky vysoké návštěvnosti skončila celá akce po zaplacení pronájmu techniky, personálu, půjčovného, Fondu kinematografie, OSA, práv k filmům a dalších nutných nákladů zhruba 25 000 Kč v zisku.

Co s touto částkou bude?

Bude rozdělena podle dohody, která zněla, že případnou ztrátu ponese kino a v případě zisku bude rozdělen rovnocenně mezi obě organizace. V kině bude použita na zaplacení úprav, které proběhly během odstávky: vyměněno 34 prosedlých sedadel, výměna žárovek, kalibrace obrazu a zvuku a úprava prostoru pro popcorn. Zámek je určitě také dobře investuje. Hlavní přínosem podle mne je, že peníze zůstávají ve městě.

Máte v plánu opakovat akci i příští rok?

Ano, rádi bychom něco podobného připravili i v příštím roce. Akce se osvědčila a mohli bychom ji prodloužit i na více dní. Ovšem déle než 7 až 10 dní nebude možné. Důvod je jednoduchý – nebude co promítat. V příštím roce skončí většina nedigitálních kin a distributorůi nebudou vyrábět premiérové filmy na 35 mm pásce a starším filmům skončí práva k veřejné projekci. Když už bude jedna kopie, tak bude velmi těžké ji na jeden den získat. Protože podobné problémy s digitalizací jsou nyní i na Slovensku, takže se bude v termínech bojovat v konkurenci všech nedigitálních kin těchto dvou zemí. Už letos bylo u českých filmů velmi složité je získat a mnohdy se to podařilo až na několikátý pokus.

Děkujeme za rozhovor a přejeme, ať se kinu daří.

www.dcdivers.cz



POTÁPĚCKÝ KLUB DĚČÍN

Projekt je realizován za podpory statutárního města Děčín

OCHUTNÁVKA POTÁPĚNÍ

na plaveckém areálu v Děčíně

ZDARMA!

16.9.2012 od 15:00 do 17:00





www.dcdivers.cz

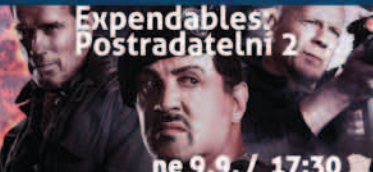
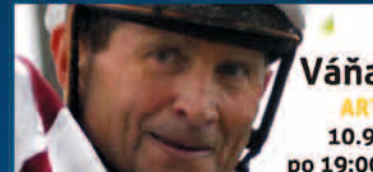
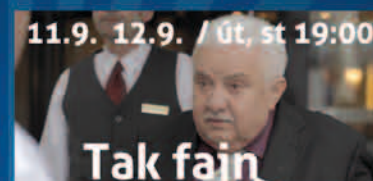
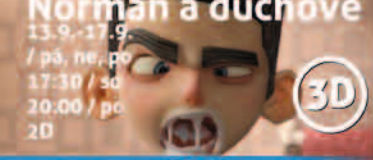
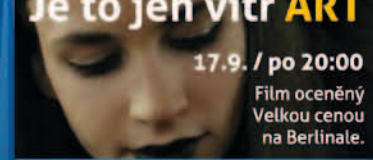
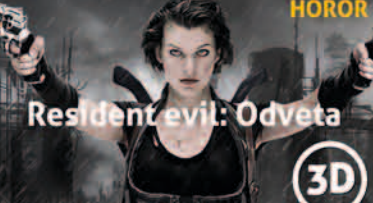
PROGRAM KINA SNEZNIK

Režie: David Cronenberg



2012 / Kanada / Francie / Portugalsko / Itálie / 15+ / 90,- Kč
Ne 9.9. / 20:00

COSMOPOLIS

 Expendables 2 Postradatelní 2 ne 9.9. / 17:30 2012 / USA / 15+ / 100,- Kč	 Vážná situace ART 10.9. po 19:00 2012 / ČR / 80,- Kč
 Konfident SENIOR. 11.9. / út 10:00 ČR / Slovensko / Polsko / 50,- Kč	 Tak fajn 11.9. 12.9. / út, st 19:00 2012 / SR / ČR / 12+ / 90,- Kč
 13.9. / čt 17:30 Jan Hřebejk / Michal Viewegh Svatá čtveřice 2012 / ČR / 15+ / 90,- Kč	 13.9. - 16.9. čt, pá, ne 20:00 so 17:30 IVAN TULLJAN SEBASTIAN RUCH VE STÍNU REŽIE DAVID KRÖNBERG 2012 / ČR / SR / Polsko 140,- Kč / v pátek 14.9. sleva 115,- Kč
 Norman a duchové 13.9. - 17.9. / pá, ne, po 17:30 / so 20:00 / po 2D (3D) USA / dabing / 150,- Kč 3D, 100,- Kč 2D	 Je to jen vítr ART 17.9. / po 20:00 Film oceněný Velkou cenou na Berlinale. Maďarsko / Německo / Francie / 80,- Kč
 BABYKINO Jak porodit a nezbláznit se 18.9. / út 10:00 / 2012 / USA / 50,- Kč	 Klip 18.9. 19.9. / út, st 19:00 2012 / Srbsko / 15+ / 80,- Kč
 THE AMAZING SPIDER-MAN 20.9. / čt 17:30 / USA / dabing 130,- Kč (3D)	 Bastardi III 20.9. - 23.9. / čt, pá, so 20:00 / ne 17:30 2012 / ČR / 15+ / 90,- Kč
 HOROR Resident evil: Odveta (3D) 20.9. a 22.9. / čt, so 22:00 2012 / USA / Německo / 12+ / 165,- Kč	 21.9. - 23.9. pá, so / 17:30 ne / 20:00 Druhá šance 2012 / USA titulky / 12+ 100,- Kč www.kinosneznik.cz www.vstupenkadecin.cz 17807

Změna programu vyhrazena



ZÁMEK DĚČÍN

st 12. 9. Ivan Klánský & Lukáš Klánský – čtyřruční klavír



19:00 Rohový sál | Otec a syn za jedním klavírem – tradiční koncert věnovaný návštěvě Fryderyka Chopina v Děčíně v roce 1835. | Program: F. Chopin a A. Dvořák – Slovanské tance op. 46 a 72 (výběr) | Mecenášem koncertu je pan Valdemar Grešík | Vstupné: 180 Kč, studenti/senioři 150 Kč.

čt 13. 9. Chladnokrevný kuň – pomocník, partner, přítel
18:00 zámecká konírna – byt podkoního | Vernisáž výstavy fotografií Veroniky Kučirkové Kroftové a Miloše Hampla.

pá 21. 9. Jméno Vokolek

18:00 Rohový sál | Představení dlouho očekávané knihy o děčínském básníkovi Vladimíru Vokolkovi, jeho bratrech Vlastimilu a Vojmírovi i o synovi, děčínském rodáku Václavovi. Dosud nepublikované básně, ukázky výtvarných prací; odtažený zlomek životopisu představí sám Václav Vokolek. Za autory publikace promluví Martin C. Putna a editorka Věra Matoušová. | Vstup volný.

so 22. 9. Výroční bohoslužba v zámecké kapli

16:00 zámecká kaple sv. Jiří | Bohoslužbu k 222. výročí vysvěcení kaple celebruje P. Martin Davídek.

Prohlídky s tajemnou postavou

so, ne, svátky a podzimní prázdniny v 10:30, 14:00 a 15:30 západní křídlo | „Otevřte 13. komnatu“ – Odhalte tajemství českých hradů a zámků. Zážitková prohlídka plná tajemna, nástrah a překvapení. S Černým rytířem do časů středověku. | Vstupné: 110 Kč, studenti/senioři 90 Kč, děti 70 Kč, rodinné 280 Kč.

Dětské prohlídky

v září so, ne, svátky a v říjnu podzimní prázdniny v 11:15 a 14:45 západní křídlo | Za tajemstvím zámeckých dětí. Prohlídkový program pro malé návštěvníky. Vhodné pro děti ve věku 4–12 let. | Vstupné: 70 Kč.

Neochvějná statečnost

severozápadní křídlo zámku | Výstava obrazů čínských výtvarníků, kteří se svým uměním snaží upozornit na nesvobodu a drastickou perzekuci v současné Číně. | Výstava trvá do 22. 9. 2012 | Vstup volný.

Chladnokrevný kuň – pomocník, partner, přítel zámecká konírna – byt podkoního | Výstava trvá do 14. 10. 2012 | Vstupné 30 Kč, děti 15 Kč.

Zámecké podvečery s hudbou 2012

Knihovně sál v jižním křídle zámku

Rohový sál v západním křídle zámku

děkanství kostel Povýšený sv. Kříže

Thunovská kaple sv. Jana Nepomuckého

sala terrena v Růžové zahradě

Prohlídky zámku v září: denně 9–17 | Růžová zahrada: denně 10–18 | Zámecká kavárna na hlavním nádvoří: denně 10–17 | Předprodej a rezervace vstupenek: v pokladně zámku, na tel. č.: 412 518 905, na www.zamekdecin.cz | www.facebook.com/zamekdecin

Na zámku zazní Chopin s Dvořákem

Stalo se již dobrou tradicí, že cyklus Zámecké podvečery s hudbou vrcholí zářijovým chopinovským koncertem. Ani letošní rok nebude výjimkou.



SNÍMEK: <foto Klanstí> (Foto: archiv Zámku Děčín)

Je všeobecně známo, že v září roku 1835 strávil necelý týden na děčínském zámku jeden z nejslavnějších hudebních skladatelů Fryderyk Chopin. Trvalou připomínkou jeho pobytu dodnes zůstává valčík As-dur op. 34, č. 1, který Chopin sice složil ještě před návštěvou thunovského sídla, nicméně jej zde věnoval komtese Juze (Josefině) Thunové, která byla jeho žačkou a nadšenou obdivovatelkou. Tuto událost již třetím rokem Zámek Děčín, p. o. připomíná koncertem špičkové českého klavírního virtuosa.

Kromě špičkových výkonů předních interpretů návštěvníci předchozích chopinovských koncertů ocenili také mimořádně blízký kontakt interpreta s posluchači. „Chceme alespoň trochu navodit atmosféru, ve které Chopin vystupoval. Jeho doménou nebyly velké koncertní sály, ale mnohem menší a intimnější prostředí šlechtických salonů,“ říká Miloš Vavříčka ze Zámku Děčín.

Také letos budou mít návštěvníci možnost nahlížet umělcům takřikajíc pod ruku. Přestože zámek disponuje od jara již daleko větším prostorem, kterým je Knihovně sál v jižním křídle, zůstane chopinovský koncert věrný svému tradičnímu místu konání, tedy Rohovému sálu v západním křídle. „Tento menší sál mnohem více připomíná místnosti, ve kterých před 177 lety slavný skladatel na zámku vystoupil a umožňuje vytvořit skutečně komorní atmosféru. Díky tomu je také počet vstupenek omezený, proto doporučujeme jejich včasné zakoupení“ dodává Miloš Vavříčka.

Koncert Ivana a Lukáše Klánských k příležitosti výročí návštěvy F. Chopina v Děčíně se koná 12. září od 19:00 hodin. (zámek)

Divadlo se chystá na novou sezónu



Stalo se již tradicí, že na začátku divadelní sezóny otiskujeme rozhovor s ředitelem Městského divadla Děčín, příspěvkové organizace Jiřím Trnkou.

Prázdniny utekly jako voda, blíží se nová divadelní sezóna. Divadlo však jistě nezháhalo ani o prázdninách. Prozrad' nám, divákům, co je u vás nového?

Léto bylo bohužel krátké - jako vždy... Nicméně v tomto čase proběhlo v divadle několikero oprav. Především jsme opravili záložní zdroje nouzového a přídatného zařízení, které byly ve zcela havarijním stavu. Tuto nákladnou opravu jsme provedli díky finanční podpoře našeho zřizovatele města Děčína hned na začátku léta. V současné době dokončujeme rekonstrukci našeho světelného parku. V divadle de facto nikdy neexistovalo čelní světlo, které by přímo svítilo na pódium z pohledu diváků. To se nyní radikálně změní, také přibudou barvicí hlavy LED, čímž náš světelný park dosáhne úrovně profesionálních divadel. Tato rekonstrukce probíhá díky finančnímu příspěvku Nadace ČEZ pro rozvoj regionů.

To jsou tedy technické záležitosti, můžete se pochlubit ještě nějakou další novinkou, která diváky takřikajíc bouchne do nosu?

Při zahájení sezóny dne 24. září proběhne od 18:00 ve foyeru divadla vernisáž fotografií Jana Bučiny s názvem Povodně Děčín 2002 a to podle mého trefí do nosu každého návštěvníka divadla. Zahajovacím představením je Tramvaj do stanice Touha Divadla pod Palmovkou, ve kterém exceluje Klára Issová.

Tak to zní určitě lákavě, ale jak vím, další představení jsou také skvělá.

Podzimní a zimní program je skoro uzavřen. Já mám několikero osobních typů. Víím, že naprosto neopakovatelným zážitkem bude Ucpané systém z Dejvického divadla. I když představení doslova přetéká vulgarismy, mají tam v té zaplivané hospodě, kde se představení odehrává, své místo. Je to skutečně brilantní herecké divadlo, které nepostrádá hlubokou myšlenku a zatraceně černý humor. Všem mohu doporučit. A pak se osobně také těším na první letošní studiovou inscenaci Divadla Vosto5. Kluci momentálně řadí ve stanu na festivalu Letní Letná, ale jejich kabaret na podzim zamíří přímo k nám.

Často slyším nářky, že vstupenky do divadla není možné sehnat.

Jak na co. Jsou představení, která když pustíme do prodeje, jsou pryč během jednoho dne. To bude jistě případ Čtyř dohod Jardy Duška a některých dalších lákavých titulů. Já si myslím a taky to všem doporučuji, že nejlepší je prostě si zakoupit předplatné. Když odhlédnu od toho, že je to cenově velmi výhodné, pak minimálně to, že máte svá místa jistá, určitě stojí za tuto investici.

Do kdy je možné předplatné získat? Není už pozdě?

Předplatné lze objednat do 7. září. Prodávat je pak budeme od 10. do 21. září v kanceláři divadla. Stává se, že i v těchto čtrnácti prodejních dnech si lidé předplatné objednají a koupí, ale již jsou v prodeji i lístky na volnou kasu a místa pak rychle mizí.

Jirko, vím, že je možná předčasně ptát se, zda na Vánoce opět bude k vidění představení Jak jsem se ztratil aneb malá vánoční povídka. Ale pro mé děti je to kultovní představení a nedovedou si bez něj představit předvánoční čas.

Já o toto představení samozřejmě usiluji, ale je čím dál těžší je získat. Vloni jsme byli před Vánoci skutečně jediným divadlem v ČR, které tuto inscenaci získalo v prosinci na zájezd. To svědčí o našich dobrých vztazích s tímto pražským divadlem, ale já nyní neumím odpovědět, jestli to vyjde i letos. Byl bych moc rád. Opravdu.

Markéta Lakomá



MĚSTSKÉ DIVADLO DĚČÍN

NOVÁ SEZÓNA ZAČÍNÁ:

NE 23.9.

15.00 KAŠPÁŘINY

Divadelní společnost Karol Čapka Děčín

NEDĚLNÍ POKÁDKA

Náš starý známý Kašpárek narazí na Babu Jagu a jejího syna obra Otesana / Vstupné: 50, 40, 30,- Kč

PO 24.9.

19.00 TRAMVAJ DO STANICE TOUHA

Tennessee Williams

D1

Divadlo pod Palmovkou

zahajovací představení nové sezóny

Režie: Emil Horváth
Hrají: Klára Issová, Zuzana Slavíková, Martin Stránský, Ivan Jiřík, Kateřina Lojdová, Ondřej Kavan aj.

Délka představení: 2:45

Vstupné: 220, 200, 180, 100,- Kč

Silné psychologické drama v exkluzivním hereckém podání pod skvělou režisérskou taktovkou Emila Horvátha, jehož inscenace Mefista skládila velký úspěch. Tramvaj do stanice Touha získala Pulitzerovu cenu za drama. Divadlu pod Palmovkou se povedlo excelentně dostat do hry emoce a zvednout obecnost ze židlí. V ústřední trojici hlavních rolí figuruje Klára Issová. Těžko si představit do role křehké, přesto pevné a láskou zmítané postavy někoho povolanějšího. Její protipól ztvárnila Zuzana Slavíková. Její výkon kritici označují za naprosto bezkonkurenční! Hrdinové nejsou černobílí, cítíte se všemi a zároveň se vám každý v něčem protiví. Alespoň v inscenaci Divadla pod Palmovkou, které je zkrátka brilantní!

POVODNĚ DĚČÍN 2002 OBJEKTIVEM JANA BUČINY

slavnostní vernisáž výstavy k desátému výročí povodní proběhne ve foyer divadla před zahajovacím představením sezóny Tramvaj do stanice Touha



PO 24.9. 18:00

ÚT 25.9.

19.00 30 LET SKUPINY NEREZ / NEŘEŽ

KONCERT

Vstupné: 150,- Kč



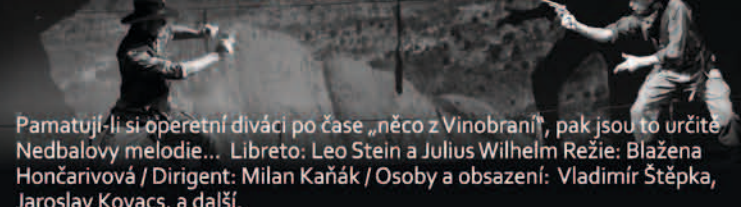
Neřež hraje v novém obsazení: Vít Beneš klávesy, akordeon a zpěv, Filip Benešovsky basová kytara a zpěv, Robert Fischmann flétny, perkuse a zpěv, Vít Sázavský kytara, viola a zpěv, Zdeněk Vřešťál kytara a zpěv.

ST 26.9.

19.00 OSKAR NEDBAL: VINOBRANÍ

D2

Severočeské divadlo opery a baletu Ústí nad Labem



Pamatují-li si operetní diváci po čase „něco z Vinobraní“, pak jsou to určité Nedbalovy melodie... Libreto: Leo Stein a Julius Wilhelm Režie: Blažena Hončarivová / Dirigent: Milan Kaňák / Osoby a obsazení: Vladimír Štěpka, Jaroslav Kovacs, a další. Délka představení: 1:50 / Vstupné: 280, 260, 240, 120,- Kč

makro

Partner profesionálů

15 K NAROZENINÁM
PRODUKTŮ
NESKUTEČNOU CENU

Z naší narozeninové nabídky jsme pro vás vybrali...

i SLEVA PLATÍ POUZE PRO JEDEN NÁKUP MAX. 30 KS BALENÍ S ORIGINÁLEM KUPONU.



Activia bílá, sladká bílá

- bal.: 6x 120 g, 4x (6x 120 g)
- cena za 120 g

4,90 5,59 *



Kupon je možné uplatnit pouze 1x v období **29. 8. – 11. 9. 2012** nebo do vyčerpání zásob. Originál kupon předložte u pokladny. Kupon lze uplatnit v jakémkoliv velkoobchodním středisku MAKRO Cash&Carry ČR, s. r. o., registrovaným zákazníkem.



Kupon je možné uplatnit pouze 1x v období **29. 8. – 11. 9. 2012** nebo do vyčerpání zásob. Originál kupon předložte u pokladny. Kupon lze uplatnit v jakémkoliv velkoobchodním středisku MAKRO Cash&Carry ČR, s. r. o., registrovaným zákazníkem.



i SLEVA PLATÍ POUZE PRO JEDEN NÁKUP MAX. 30 KS BALENÍ S ORIGINÁLEM KUPONU.



Noční krém Q10, denní krém Q10

- bal.: 50 ml
- cena za 50 ml

129,00 154,80 *

i SLEVA PLATÍ POUZE PRO JEDEN NÁKUP MAX. 30 KS BALENÍ S ORIGINÁLEM KUPONU.



Nescafé 3v1

- instantní porcovaná káva
- bal.: 10x 18 g
- cena za bal.

28,50 32,49 *

Kupon je možné uplatnit pouze 1x v období **29. 8. – 11. 9. 2012** nebo do vyčerpání zásob. Originál kupon předložte u pokladny. Kupon lze uplatnit v jakémkoliv velkoobchodním středisku MAKRO Cash&Carry ČR, s. r. o., registrovaným zákazníkem.



Kupon je možné uplatnit pouze 1x v období **29. 8. – 11. 9. 2012** nebo do vyčerpání zásob. Originál kupon předložte u pokladny. Kupon lze uplatnit v jakémkoliv velkoobchodním středisku MAKRO Cash&Carry ČR, s. r. o., registrovaným zákazníkem.



i SLEVA PLATÍ POUZE PRO JEDEN NÁKUP MAX. 30 KS BALENÍ S ORIGINÁLEM KUPONU.



Pilsner Urquell

- světlý ležák
- bal.: 6x 500 ml
- cena za 500 ml

13,90 16,68 *

i SLEVA PLATÍ POUZE PRO JEDEN NÁKUP MAX. 30 KS BALENÍ S ORIGINÁLEM KUPONU.



Toaletní papír 3vrstvý

- bal.: 8 ks
- při odběru 3 bal. cena v přepočtu za 1 ks

CENA ZA 2 bal. 75,60

CENA ZA 1 bal. 37,80

CENA ZA 3 bal. 75,60

3,15 3,78 *

Kupon je možné uplatnit pouze 1x v období **29. 8. – 11. 9. 2012** nebo do vyčerpání zásob. Originál kupon předložte u pokladny. Kupon lze uplatnit v jakémkoliv velkoobchodním středisku MAKRO Cash&Carry ČR, s. r. o., registrovaným zákazníkem.



Kupon je možné uplatnit pouze 1x v období **29. 8. – 11. 9. 2012** nebo do vyčerpání zásob. Originál kupon předložte u pokladny. Kupon lze uplatnit v jakémkoliv velkoobchodním středisku MAKRO Cash&Carry ČR, s. r. o., registrovaným zákazníkem.



i SLEVA PLATÍ POUZE PRO JEDEN NÁKUP MAX. 30 KS BALENÍ S ORIGINÁLEM KUPONU.



Becherovka 38 %

- bal.: 1 l
- cena za 1 l

195,00 234,00 *

*cena s DPH **Za případné tiskové chyby společnost MAKRO Cash & Carry ČR s.r.o. neručí. Nabídka je platná pouze pro registrované zákazníky.

... pro ty další si přijďte do MAKRO.

Ústí nad Labem – Žižkova 3363/78, Ústí nad Labem 400 01
Platnost akce: **29. 8. – 11. 9. 2012** nebo do vyprodání zásob

Sledujte nás na: www.makro.cz
www.facebook.com/makro.cz

Oslavte s námi 15 let na českém trhu



Vydavatel: Statutární město Děčín - Mírové nám. 1175/5 Děčín IV • Registrace: MK ČR 14498
IČ: 00261238 • Tel. 412 593 111 • e-mail: posta@mmdecin.cz
DTP, tisk: tiskárna Jiprint s.r.o. Jihlava • tel.: +420 567 304 720 • www.jiprint.cz
www.mmdecin.cz • redakce: tiskovy.mluvci@mmdecin.cz